

彩虹

Great Wall Chinese School Newsletter

长城中文学校校刊

Web: www.greatwall.org

Email: school@greatwall.org

第一百三十五期

二00五年十二月十八日



绘画：褚莹莹

指导老师：陆文浩

布告栏 Bulletin

2006春季早注册免注册费今天截止

- ◆ Today is the deadline for 2006 Spring semester early registration. Class schedules are available online at www.greatwall.org. Please register online and pay your tuition today at school. The registration fee is waived if tuition is paid today.

2006年春季于一月八日开始

- ◆ 2006 Spring semester starts on January 8, 2006.

**想选新课的学生可以去各班旁听
SAT班除外**

- ◆ To reduce the number of students who change and/or drop classes after registration, the school has decided to move the three-week trial period to the end of each semester. Today is the last day that students can sit in on the classes they wish to take next semester, and make their decision. Except SAT classes, all classes are open for sitting in today. Please let the teachers know that you are sitting in or observing the classes. Please note that the teachers will not teach students who are sitting in.

**下学期新增太极拳班
上课时间有所变动
老年人可免费参加，但须注册**

- ◆ Next semester, there will be a new Tai Chi class at **3:30pm**. If you are interested, please register online. This class is also open to seniors for free. Seniors interested in this class must register to take the lesson.

祝贺我校六位学生在最近的

SAT II中文考试中获满分

刘天宇，蒋益慧，马慧君，王易，郭歆研，洪芊芊六位同学在我校学习中文已有好几年了。今年11月，他们参加了中文SAT II的考试并获得满分，800分。在此，我们向这六位同学表示祝贺。

刘天宇同学还专门给学校和老师写了一封感谢信。并在信的结尾鼓励在校的其他同学努力学好中文。下面是他的话：

I'd also like to say to all of the current students of the Great Wall Chinese School: don't give up on learning Chinese, even if it seems to be hard. The effort will pay off in the end. Tom Liu

**秋季舞蹈课、武术课将于春节前一周结束
春季舞蹈课、武术课将于春节后一周开始上课**

- ◆ To prepare for the Chinese New Year celebration, starting from the 2006 Spring semester, all dance, Tai chi, and Chinese Martial Arts classes will start after Chinese New Year and end before Chinese New Year. These classes of 2005 Fall Semester will end on January 20, 2006. These classes of 2006 Spring Semester will start on February 5, 2006.

二手钢琴出售

立式钢琴。音质好，适于初学者。\$600。有意者
请和叶先生联系267-968-7033。

阅读理解

第一部分

那天，去学校上课，休息的时候我提出找个时间大家一起出去玩玩。都是二十岁左右的年轻人，做起事来真麻利。不一会儿，十几个人就组织好了，还找了一个老师当队长。

五月一日这天，我们按约定时间来到北海公园。只三五分钟之内，十几个人一个不少全到了。北海公园人很多，我们玩了差不多两个小时，照了很多照片。将近中午我们离开了北海，去了另一个地点——颐和园。

这天，来颐和园玩的人也不少，大家都很高兴，我们找到一家茶楼，服务员非常热情地为我们沏好了茶。我们拿出自己做的东西：虾、牛肉、鱼、茶叶蛋、花生……满满摆了一大桌子。

大家吃着、谈着、笑着，高兴得把时间都忘了。

玩了一天，大家一点都不觉得疲劳。

1. 根据文章可以知道，这次活动：

- A. 是老师组织的
- B. 去的都是学生
- C. 是学生自己组织的
- D. 是开车去的

2. 从文章中可以看出这些人：

- A. 学习十分刻苦
- B. 比较遵守时间
- C. 注意锻炼身体
- D. 生活很有规律

3. 他们的午饭是：

- A. 在饭馆买的
- B. 在商店买的
- C. 从家里带来的
- D. 茶楼做的

4. 最后一行的“疲劳”的意思是：

- A. 难受
- B. 紧张
- C. 劳动
- D. 累

5. 这段话选自：

- A. 学生课本
- B. 学校报纸
- C. 同学书信
- D. 学生日记

第二部分

请在答案中选择一个最接近划线词的解释。

1. 面对春天的美景，他诗兴大发，当场作了一首诗。但他的怪腔怪调让我们不知其所云。

- A. 不知道他的发音怎么样
- B. 不知道天气怎么样
- C. 不知道“云彩”怎么说
- D. 不知道他说什么

2. 刚开始学汉语的时候，他总是笑话百出。

- A. 喜欢说笑话
- B. 闹很多笑话
- C. 练习说笑话
- D. 说一百个笑话

3. 这个孩子一边吃东西一边唱歌，妈妈说他一句，他还回嘴。

- A. 反驳
- B. 吃东西
- C. 唱歌
- D. 亲吻

4. 这个孩子越大越闹，家长和老师都有些吃不消了。

- A. 吃很多
- B. 吃不了
- C. 管不了
- D. 受不了

5. 现在，人们的生活水平提高了，为了身体健康，连老人都注意选择吃一些绿色食品。

- A. 绿叶的蔬菜
- B. 没有污染的食品
- C. 保健食品
- D. 防老化食品

《我的爱好》

徐新鹰

我有许多爱好。打乒乓球是其中之一。

在我们家的地下室里有个大大的乒乓球桌。我爸爸妈妈经常在这里打球。我外公来美国的时候也喜欢在这里打乒乓。从我七岁的时候就发现我爸爸妈妈在打乒乓球。我看到他们都抽得非常快，感到很新奇，觉得乒乓真有意思。从此，我每天都跟我爸爸一起打个十五分钟的乒乓球。

我妈妈发现我对乒乓有强烈的兴趣。所以，我暑假回中国的时候，她为我请了个专业的教练。每隔一天，外公陪着我一起到浙大的乒乓球馆里进行训练。教练把一个一个的球都喂给我。他教我正球，反球和转球的姿势和动作。每次训练结束后，我都满头大汗。经过艰苦的训练，我的球技迅猛地提高。今年暑假我又回到了中国。在夏令营的乒乓球比赛中我得了第三名。

我爱打乒乓球，因为它能提高我的反应能力，也让我锻炼身体。乒乓是中国的国球。做为华人，我为自己能打好乒乓球感到自豪。

马欣婷

我喜欢做很多事情，读书，收集硬币，折纸。我现在的爱好是上网。在网上你可以做很多好玩的事情。

在网上，我喜欢读故事，都是业余作家写的。世界上有很多人爱写故事，放在网上。这些短故事读起来很有趣。我也开始写我自己的故事了。

网上还有一个地方叫Gaia。在这儿你可以钓鱼，捉虫子，跟朋友说话，可以做很多好玩的事情！我特别喜欢去Gaia玩！

网上真是一个有意思的地方。在网上，你可以做很多事情，读很多东西。我真的很喜欢上网！

潘文柏

我的爱好是打鼓。大鼓对我来讲是那么富有吸引力。我最喜欢做的事情是整天打鼓。我是我们高中乐队的打鼓手。

四年级的时候我就开始打鼓了。一开始。我一点也不会打鼓。经过了很久，很艰苦的练习，才打到我现在的程度。

我从一开始一点也不会打鼓的小孩，变成现在我们乐队的主力。每个星期，我们都去参加比赛。这几次我们都是乐在其中，打得津津有味。

我真的爱打鼓。

陈曲濛

我的爱好是玩电脑。

我是7岁的时候迷上电脑的。那时我们家刚到美国。有一天，我爸爸肩上扛着一个盒子进了家门。盒子上面标着Window98。当爸爸跟他的朋友装电脑时，我实在等不及了，就发疯一样地乱跑。此后，我学会了用电脑。我用电脑上网，学习，玩游戏。现在我们家有Window XP了。

电脑的一个重要功能就是上网。我喜欢上网玩游戏和交流。现在网上玩游戏的人越来越多了，网上交流的人也增加了。网络把我们和世界联系在一起。电脑是很有用的机器。它会对人类的发展提供更大的帮助。

《我的鸟屋》

四年级 张佳

几个星期前，我家在后院放了一个鸟屋。鸟屋是用木头做的。我和姐姐把它染成蓝、黄、紫、白和绿色，把它挂在靠窗户的小树枝上。

一只棕色的小鸟找到了它的家。过了几天爸爸又发现了另外一只同样颜色的小鸟。那两只小鸟一起建窝。它们捡来许多小树枝放进鸟屋。它们花了一个星期的时间，终于建成了它们的家。

一天下雨了，一块屋顶掉了下来，鸟屋被淋湿后掉了下来。姐姐出去把它捡了回来。我们拿了几根绳子，把它绑好后，又挂了出去。可还是不行，爸爸再把它拿进来，加上钉子。这次成功了！

在我们修理鸟屋的时候，那两只小鸟找不到它们的家了，急得在树枝上跳来跳去。我们赶快把鸟屋放了回去。那两只小鸟看到重新出现的鸟屋，只是往里面看，好像有什么不对似的。过了一会儿，它们才放心地进去了。两只小鸟终于又回到家了。

中国父母最容易犯的十大错误

1) 自己不亲自照顾孩子

很多中国父母以为孩子只要身边有人，没有生命危险就好。其实从出生开始，孩子就需要和别人交流。不会说话也可以交流。肌肤的接触，拥抱，关注的眼光，和他说话。孩子需要各种交流，才会变得聪明，有爱的安全感。孩子在没有关注的环境下长大，脑子会变得怪异呆滞。然后永远缺乏爱的安全感，终生追求那童年，婴儿时期失去却永远追不回的愛。

2) 把孩子当炫耀比较的对象

中国人爱面子，但鼓励孩子上进时常说，你看人家多用功，成绩多好，人家又得了什么奖。而且还常常是当着众多人的面说。这种比较最要不得。这种比较和竞争的心里，导致中国人团体比较无法和谐合作做事，喜欢互斗。对于能力强的人不是佩服，而是嫉妒。这也造成中国人的团队合作不如他人。

3) 不尊重孩子的隐私和权利

很多父母抱著传统的观念，把自己摆在权威的位置。认为子女是属于父母的。这种不把孩子当一个拥有完整权利个体观念是错误的。会导致个人和社会的很多不良的后果。父母进入子女房间应该先敲门。移动或挪用孩子的东西应该得到他的允许。任何牵涉到子女的决定应该先和子女商谈。不要随意翻看子女的日记或隐私。应该尊重孩子的所有权利，把他当一个成人一样尊重。这个尊重是从出生换尿片开始。换尿片前先和颜悦色告诉他换尿片了，向他道歉，请他忍耐一下。这种尊重的精神是我们社会所缺乏的。导致社会缺乏服务和尊重的观念。不被尊重的人以后也不知道尊重别人。

4) 按自己的意志塑造孩子

很多父母把自己一生的遗憾寄托在孩子身上。一直逼孩子往自己以为是正确的路走。即使孩子并不适合，或者不喜欢。譬如学钢琴。譬如出国。在这种压力下，家庭变的不快乐。亲子的愉快时光成了斗争大会。牺牲了亲子的和谐关系，追求一些莫名其妙，也不见得正确的父母理想。当子女长大回想起童年，尽是不快乐的回忆。

5) 把成绩当成一切表现的指标

很多父母愚蠢地以为学校的成绩代表一切。人生的目标两个，一是高考，二是留学。目标订清楚了，父母剩下的工作就是用一切威逼利诱苦肉哀求来达到这个目的。这个科举时代遗留的过时观念仍旧深存人心。学校的成绩并不代表一切。而全面的能力，活力，毅力，性格，才是影响他们一生的重要因素。

6) 认为早起很好。睡觉就是懒惰

成长中的孩子需要充分的睡眠。剥夺孩子们的睡眠时间是在毁灭健康的下一代。很多孩子6点就起床，每天睡眠不足8小时。睡不足会影响发育，脑力会减退。剥夺中国孩子的玩耍，放松，和睡觉的时间，是一种犯罪。

7) 认为孩子不应该做家事，应该把时间拿来学习

社会学家调查的结果，在家常做家事的孩子将来生活比较幸福。可能是因为处理事情的能力比较强，所以长大以后比较能面对挫折。中国的父母为了让孩子学习，不让孩子做家事。剥夺了他学习分担责任，学习面对问题的机会。教出只会解题的孩子。

8) 缺乏幽默感和轻松的一面

因为各种压力，家长总逼孩子学习。什么是家庭生活？什么是亲子活动？完全不知道。因为压力，失去了幽默感，失去了轻松。一切都是逼，都是赶，都是高考。不知道人活著是为什么。孩子和父母在缺乏轻松和幽默感的气氛下，小小挫折就会引爆冲突。

9) 把父母的爱当作对子女不合理要求的借口

父母常对子女常说的话是：我们这样做是爱你，为你好。想用这句话堵住子女的反驳。这很荒谬。要求不合理就是不合理。别把爱扯进来当挡箭牌。父母的要求应该要合理。让孩子心服口服。

10) 认为养孩子是坚苦的义务

父母把养育儿女当成艰苦的义务。因为这个苦，常暗示子女要回报，孝顺。养孩子是上天赐予的享受，应该学会享受和子女相处的时光，享受看着他成长的乐趣。

MARTIN MAINLINE HONDA 610.649.5600
(能群彬推荐)
周一至周五營業
Martin Mainline Honda
123 E Lancaster Ave.
Ardmore, PA 19003

馬丁本田車行

HONDA 歡迎華人朋友
Accord EX-V6 Sedan

本田認證車
48月 /
4萬8千英里
BUMPER TO BUMPER
保修

7年 / 10萬英里
POWERTRAIN

特別推薦
本田認證二手車 *Certified Used Cars* 全美銷售量最大*

請華語銷售代表一名
需中英文流利, 有意者
請聯系:
曹先生 (215) 878.2828
tsao1000@hotmail.com

www.mainlinehonda.com

費城 Philadelphia
離長城中文學校僅10分鐘車程

Newsletter email:
rainbow@greatwall.org
caihong@greatwall.org

长城中文学校校刊编辑部
总编: 孙小音
本期责任编辑: 孙小音, 王子谦

植字: 陈路西, 余捷明, 马慧君
傅梦菡, 王子谦, 聂伏生
任 钢